



In memoriam Georges Mounin (1910-1993)

Claude Tatilon

Volume 6, numéro 1, 1er semestre 1993

L'Histoire en traduction

URI : <https://id.erudit.org/iderudit/037134ar>

DOI : <https://doi.org/10.7202/037134ar>

[Aller au sommaire du numéro](#)

Éditeur(s)

Association canadienne de traductologie

ISSN

0835-8443 (imprimé)

1708-2188 (numérique)

[Découvrir la revue](#)

Citer ce document

Tatilon, C. (1993). In memoriam Georges Mounin (1910-1993). *TTR*, 6(1), 7–7.
<https://doi.org/10.7202/037134ar>

En hommage à Georges Mounin

In memoriam Georges Mounin (1910 -1993)

Une fois encore, le monde de la traduction est en deuil; Georges Mounin nous a quittés le 10 janvier dernier.

Son grand ouvrage, *les Problèmes théoriques de la traduction*, paru il y a trente ans, continuera de longues années encore à nourrir la réflexion par l'étendue de ses connaissances, la rigueur de ses analyses et la profondeur de ses vues. Georges Mounin est également l'auteur des *Belles Infidèles* (1955), où il traite avec une remarquable finesse de la traduction littéraire, ainsi que de nombreux articles dont quelques-uns sont repris dans *Linguistique et traduction* (1976).

Théoricien de la traduction, mais aussi traducteur et critique de poésie, linguiste, stylisticien, sémiologue, Georges Mounin avait des intérêts extrêmement divers, dont témoigne éloquemment une très volumineuse bibliographie.

Homme érudit, généreux, sensible, sa perte paraîtra énorme à tous ceux qui l'ont bien connu. Mais ses écrits nous restent, et son chaleureux souvenir.

Claude Taton
Université York